



Student Census 2023

## Know Every Student – Grow Every Student

### Grades K-6

شكرا لكم على مشاركتكم في الإحصاء الطلابي لمجلس مدارس منطقة دوروم (DDSB). المعلومات التي تدلي بها قيمة للغاية وسوف تساعدننا في دعم نجاح الطلاب ورفاههم.

**الهدف:** اكتساب فهم أوضح حول هوية طلابنا من أجل دعم حقوق السكان الأصليين وحقوق الإنسان ودعم تحقيق الطلاب للإنجازات وكذلك دعم رفاهيتهم. تساعد نتائج استطلاع تعداد الطلاب والمدارس على ما يلي:

- فهم المجموعات الطلابية والمجتمعات المدرسية فهماً أفضل
- مواصلة دعم نجاح الطالب وإندماجه ورفاهه
- وضع برامج فعالة وإعادة توزيع الموارد بشكل يلبي احتياجات الطلاب

**طوعي:** الطلاب والأهل / أولياء الأمور مدعاوون لتعبئة إستمارات الإحصاء ولهم حرية القرار في :

- الامتناع عن المشاركة
- الامتناع عن الإجابة على أي سؤال
- الخروج من موقع الإحصاء في أي وقت

**السريقة:** الإحصاء الطلابي لمجلس مدارس منطقة دوروم (DDSB) سري . لن يتم تحديد هوية أي طالب في تقاريرنا. سيتم تخزين جميع الإجابات في قاعدة بيانات آمنة وسرية لا يستطيع الوصول إليها سوى طاقم البحث المصرح له بذلك من قبل مجلس مدارس منطقة دوروم (DDSB)، وذلك من أجل تحديد وتلخيص الإتجاهات في المجلس. لن يتم تحليل إجابات الطلاب الفردية، بل سينجم تحليل إتجاهات المجلس عن النتائج الصادرة عن المجموعات التي تضم 10 طلاب أو أكثر فقط.

*Personal information submitted in this Student Census is collected under the authority of the Education Act, R.S.O. 1990, c.E.2 and the Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act, R.S.O., 1990, c.M.56, and will be used to assist the Durham District School Board to better understand and respond to students and their communities; identify and address barriers to student success, inclusion and well-being; and to establish effective programs, services and allocation of resources. All personal information collection submitted will be stored in a secure location and accessible only to DDSB staff members involved in the census. For further information, please follow this link: <https://www.ddsb.ca/en/about-ddsb/student-census.aspx>*

***Disclaimer:** We have attempted to provide an accurate translation of the original English document to support your understanding. However, due to the nuances in translating to a foreign language, slight differences may exist. The original English document is the official document and is available at the following links: [Student Census Questions K-6](#)*

الأسئلة وخيارات الإجابة الواردة في هذا الاستطلاع واردة من (أو يتم إبلاغها من خلال) التوجيه والإرشاد وأفضل الممارسات من وزارة التعليم، ولجنة حقوق الإنسان في أونتاريو، ومديرية مكافحة العنصرية، ومجالس إدارة مدارس أونتاريو الأخرى، والشركاء من السكان الأصليين ومنظمات المجتمع التي تعكس المجتمعات المتنوعة التي تقدم لها خدماتنا. نحن ندرك الهويات الفريدة والمشتركة للطلاب والأسر، ولا يمكن أن تعكس الاستطلاعات جميع الهويات الموجودة حالياً. لكننا نستمر في التعلم من المجتمعات المتنوعة لفهم بشكل أفضل الطرق المختلفة التي قد يختار الناس تقديم أنفسهم بناءً عليها. سنتستمر أيضاً في خيارات استجابة استطلاع تعداد الطلاب واللغة في التطوير للاستجابة للمجتمعات المتنوعة التي نخدمها وكذلك من أجل تضمينها.

1. هل يُعرف طفلك على أنه من الأمم الأولى و/أو من الميتي و/أو الإنويت؟ [إذا كانت الإجابة بنعم، حدد كل ما ينطبق:](#)

- لا
- نعم، الأمم الأولى
- نعم، شعب الميتي
- نعم، الإنويت

يرجى تحديد أو وصف هويتك الأصلية - إذا كنت ترغب في ذلك - (على سبيل المثال، يمكنك اختيار كتابة اسم أمتك أو حالتك التي تتصف بها أو حالتك التي لا تتصف بها) في المساحة أدناه:

تشترك الجماعات الإثنية بهوية مشتركة، أو تراث أو أصل أو ماضي تاريخي مشترك غالباً ما يكون له خصائص ثقافية ولغوية و/أو دينية محددة

2. ما هو الأصل العرقي أو الثقافي لطفلك؟ الرجاء تحديد أكبر عدد ممكن من الأصول العرقية أو الثقافية التي تنطبق عليك:

- |   |                                   |                                    |
|---|-----------------------------------|------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> روسي               | <input type="checkbox"/> ألماني   | <input type="checkbox"/> أفغاني    |
| <input type="checkbox"/> اسكتلندي           | <input type="checkbox"/> يوناني   | <input type="checkbox"/> أفريقي    |
| <input type="checkbox"/> إسباني             | <input type="checkbox"/> جوبياني  | <input type="checkbox"/> أمريكي    |
| <input type="checkbox"/> سريلانكي           | <input type="checkbox"/> مجرى     | <input type="checkbox"/> عربي      |
| <input type="checkbox"/> تاميلى             | <input type="checkbox"/> هندي     | <input type="checkbox"/> بنجلاديشي |
| <input type="checkbox"/> ترينيدادى          | <input type="checkbox"/> أيرلندي  | <input type="checkbox"/> بربادوس   |
| <input type="checkbox"/> أوكرانى            | <input type="checkbox"/> إيطالى   | <input type="checkbox"/> بريطانى   |
| <input type="checkbox"/> ويلزى              | <input type="checkbox"/> جامايكى  | <input type="checkbox"/> كندى      |
| <input type="checkbox"/> غير متأكد          | <input type="checkbox"/> يهودى    | <input type="checkbox"/> صينى      |
| <input type="checkbox"/> اختار عدم الاجابة  | <input type="checkbox"/> مقدونى   | <input type="checkbox"/> هولندى    |
| <input type="checkbox"/> لا أفهم هذا السؤال | <input type="checkbox"/> مسلم     | <input type="checkbox"/> إنجلزى    |
|   | <input type="checkbox"/> باكستانى | <input type="checkbox"/> أوروبى    |
|   | <input type="checkbox"/> بولندي   | <input type="checkbox"/> فلبيني    |
|   | <input type="checkbox"/> برتغالى  | <input type="checkbox"/> فرنسي     |

أصل عرقي أو ثقافي غير مذكور أعلاه (يرجى التحديد):

\* العرق هو بناء اجتماعي يصنف البشر على أساس السلالة والخصائص المشتركة، كما أنه يؤثر على كيفية رؤية بعض الناس والتعامل معهم. غالباً ما يتم الخلط بين العرق والإثنية (الإثنية هي مجموعة من البشر يشتركون بتراث أو خلفية ثقافية معينة)؛ قد يكون هناك عدةمجموعات إثنية داخل العرق الواحد في مجتمعنا ، غالباً ما يتم وصف الأشخاص إستناداً إلى إنتمائهم العرقي أو خلفيتهم العرقية.

**3. ما هي المجموعة (المجموعات)\* العرقية التي تصف طفلك بشكل أفضل؟ [إن كانت خلفيتك العرقية مختلطة ، أذكر كل ما ينطبق]**

- جنوب شرق آسيوي (كمبودي، فلبيني، إندونيسي، تايلاندي، فيتنامي ، أصول أخرى من جنوب شرق آسيا)
- أبيض (من أصل أوروبي)
  - غير متأكد
  - اختيار عدم الإجابة
  - لا أفهم هذا السؤال
- أسود (إفريقي ، أفراد كاريبي ، من أصل إفريقي كندي)
- شرق آسيوي (صيني ، كوري ، ياباني ، كوري ، من أصل تايواني)
- شعوب الأصلية (الأمم الأولى ، شعب الميتي من أصل الإنويت)
- لاتيني (أمريكا اللاتينية ، من أصل إسباني)
- شرق أوسطي (عربي ، فارسي، من أصول غرب آسيوية، على سبيل المثال: أفغاني، مصرى، إيراني، لبناني، تركي، كردي إلخ)
- جنوب آسيوي (هندي شرقي، باكستاني ، بنغلاديشي ، سريلانكي ، هندي - كاريبي إلخ)
- جماعة عرقية ليست مذكورة أعلاه (يرجى التحديد):

من الممكن أن تتم معاملة الأشخاص بشكل مختلف بناءً على دينهم أو على تصور الآخرين لديانتهم، مما قد يؤدي إلى آثار سلبية ونتائج غير متكافئة. كراهية الإسلام ومعاداة السامية هما مثالان على العصرية القائمة على أساس الدين. من الممكن أن يخضع الناس للتمييز العنصري بسبب الصفات التي يتصورها الآخرون عن دينهم وليس بسبب لون بشرتهم فقط.

**4. حدد أي دين أو عقيدة أو انتماء روحي أو معتقد ينتمي إليه طفلك. [اذكر كل ما ينطبق](#)**

- مسلم
- محادي دينياً (أي الشخص الذي يتبنى وجهة نظر مفادها أن وجود الله أو الآلهة غير معروف أو لا يمكن معرفه، ولا يدعى الإيمان ولا الكفر بوجود قوة علية)
- راستافاراي (معتنق)
- ملحدي (أي الشخص الذي يكفر أو لا يؤمن بوجود الله أو الآلهة)
- سيخ
- بهائي
- روحاني، ولكن غير متدين بالإيمان بدون إطار ديني ، مع التركيز على النمو الشخصي والسلام الداخلي.
- بوذى
- ويكا
- كاثوليكي
- زرادشتى
- مسيحي (الكنيسة النسطورية / الفارسية ، الأرثوذوكسية الشرقية، كنيسة الشرق الأقصى، البروتستانتية، الخ)
- ينتمي إلى كنيسة المسيح ، العلمية
- لا انتماء ديني أو روحي
- هندوسي
- غير متأكد
- إنساني: الشخص الذي يؤمن بأن التجربة الإنسانية والتفكير العقلاني هما المصدر الوحيد لكل من المعرفة والمعايير الأخلاقية لتنظيم حياة البشر.
- لا أفهم هذا السؤال
- يانى
- معتقدات وممارسات السكان الأصليين (يمكن أن تختلف المعتقدات والممارسات الروحية للسكان الأصليين اختلافاً كبيراً بين مختلف مجموعات وأفراد الأمة الأولى ومجموعات ميتي وانويت، وعبر المناطق المختلفة)
- يهودي
- أؤمن بدين أو عقيدة أو انتماء روحي غير مدرج (يرجى التحديد):

\* شعور الإنسان الداخلي والعميق بأنه رجل ، أو امرأة ، أو كليهما وعدمهما أو هوية جنسية أخرى على مدى الأطياف الجنسية. قد تختلف الهوية الجنسية للفرد عن الجنس الذي تم تحديده عند الولادة (على سبيل المثال ، أنثى ، متداخل جنسيا، ذكر)

#### 5. ما هي الهوية الجنسية لطفلك؟ [حدد كل ما ينطبق](#)

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> جنس ثالث<br><input type="checkbox"/> مثلي (يشير إلى الأفكار أو الممارسات أو الأشخاص أو الهويات التي تتعارض مع المعايير التي تشكل النموذج الاجتماعي غير الطبيعي)<br><input type="checkbox"/> متسائل: يشير إلى شخص غير متأكد من هويته الجنسية.<br><input type="checkbox"/> غير متأكد<br><input type="checkbox"/> اختيار عدم الاجابة<br><input type="checkbox"/> لا أفهم هذا السؤال | <input type="checkbox"/> فتاة/سيدة<br><input type="checkbox"/> جنس غير ثابت (يتعلق أو يمثل شخصاً تتغير أو تحول هويته الجنسية أو تعريفه لحالته على مدار الطيف النوعي)<br><input type="checkbox"/> عدم تطابق النوع (يشير إلى شخص لا تتماشي هويته الجنسية مع الارتباطات الثقافية الموجودة في مجتمع معين حول جنس الشخص المحدد عند الولادة)<br><input type="checkbox"/> ولد/رجل<br><input type="checkbox"/> جنس مخالف (يشير إلى شخص لا تتوافق هويته الجنسية مع المفهوم الثنائي للجنس مثل الرجل/ الصبي أو المرأة/الفتاة)<br><input type="checkbox"/> متحول جنسياً (متحول) ولد/رجل (يشير إلى الشخص الذي تم تحديد جنسه عند الولادة كأنثى لكنه يعرف على أنه ولد/رجل)<br><input type="checkbox"/> متحوله جنسياً (متحولة) فتاة/سيدة (يشير إلى الشخص الذي تم تحديد جنسه عند الولادة كذكر لكنه يعرف على أنه فتاة/سيدة)<br><input type="checkbox"/> هوية جنسية أخرى (يرجى التحديد): |
|---|---|

\*يُعرف بعض الأشخاص على أنه شخص من أصحاب الاحتياجات الخاصة أو شخص لديه إعاقة (إعاقات) أو شخص ذو قدرات مختلفة بسبب حالة (حالات) صحية دائمة أو طويلة الأجل (على سبيل المثال، جسدياً أو عقلياً أو سلوكياً أو تنموياً أو حسياً أو تواصلياً أو مزيجاً من أي من هذه الحالات). قد يتم تشخيص أو عدم تشخيص القدرات/الإعاقات المختلفة لدى الشخص وقد تكون مرئية أو غير مرئية. قد يكون لدى بعض الطلاب الذين لديهم قدرات/إعاقات مختلفة خطة للتكييف مع احتياجاتهم في المدرسة لمساعدتهم (خطة تعليمية فردية أو IEP)، لكن بعض الطلاب لا يتوفرون لهم ذلك.

يمكن لمساحات التعليم (مثل المدارس والفصول الدراسية) غير المهيأة لأن تشمل الجميع وغير المناسبة لأصحاب الاحتياجات الخاصة بشكل كامل أن تخلق حاجز أمام الأشخاص ذوي القدرات/الإعاقات المختلفة ويمكن أن يجعل من الصعب عليهم المشاركة والتفاعل والتعلم بشكل كامل في المدرسة.

بالنسبة لبعض الأشخاص، قد تكون القدرة (القدرات) المختلفة وأو الإعاقة (إعاقات) جانباً أساسياً من هويتهم وأو المجتمعات التي ينتمون إليها.

**6. هل يُعرف طفلك على أنه شخص من أصحاب الاحتياجات الخاصة أو شخص لديه إعاقة (إعاقات)\*؟ [الرجاء اختيار إجابة واحدة فقط](#)**

- أختار عدم الإجابة ○ نعم
- لا أفهم السؤال ○ كلا
- غير متأكد ○ غير متأكد

هل تعتبر أن طفلك هو شخص لديه أو يعاني من أي مما يلي؟ إذا كانت الإجابة بنعم، فيرجى تحديد كل ما ينطبق على طفلك. إذا كانت الإجابة "لا"، فيرجى تحديد "لا، لا شيء مما سبق". [يرجى تحديد جميع الإجابات التي تنطبق:](#)

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> إعاقة (إعاقات) تعليمية<br><input type="checkbox"/> تحديات متعلقة بالصحة العقلية (مثل القلق والاكتئاب)<br><input type="checkbox"/> صعوبات في الحركة<br><input type="checkbox"/> ألم مزمن<br><input type="checkbox"/> إعاقة (إعاقات) جسدية<br><input type="checkbox"/> ضعف اللغة/اضطراب اللغة المتعلق بالنمو<br><input type="checkbox"/> ضعف الكلام (مثل إصدار صوت الكلام، واضطراب الصوت، واختلال طلاقة الكلام/التلعثم)<br><input type="checkbox"/> لا، لا شيء مما سبق | <input type="checkbox"/> الإدمان<br><input type="checkbox"/> اضطراب نقص الانتباه وفرط الحساسية (ADHD)<br><input type="checkbox"/> متوحد/تعани من التوحد/اضطراب طيف التوحد<br><input type="checkbox"/> الصفات العصبية المتعددة/المتباعدة العصبية<br><input type="checkbox"/> إصابة الدماغ المكتسبة<br><input type="checkbox"/> العمى أو ضعف الإبصار<br><input type="checkbox"/> الصمم أو عدم السمع أو فقدان السمع<br><input type="checkbox"/> إعاقة (إعاقات) بالنمو<br><input type="checkbox"/> إعاقة ذهنية<br><input type="checkbox"/> إعاقتي (إعاقاتي) ليست مذكورة أعلاه (يرجى ذكرها): |
|---|---|

**7. ما هي اللغة (اللغات) الأولى التي تعلمها طفلك في المنزل؟ حدد كل ما ينطبق**

- |   |  |   |  |  |
|---|--|---|--|--|
| <input type="checkbox"/> السواحلية          | <input type="checkbox"/> نينيموين            | <input type="checkbox"/> الإنوكبيوت           | <input type="checkbox"/> الدارية               | <input type="checkbox"/> الأفريكانية           |
| <input type="checkbox"/> التغالوغ           | <input type="checkbox"/> النرويجية           | <input type="checkbox"/> الإيطالية            | <input type="checkbox"/> الهولندية             | <input type="checkbox"/> التوي                 |
| <input type="checkbox"/> التايوانية         | <input type="checkbox"/> الأوجيبوا           | <input type="checkbox"/> اليابانية            | <input type="checkbox"/> الإنجلزية             | <input type="checkbox"/> الألبانية             |
| <input type="checkbox"/> التاميلية          | <input type="checkbox"/> أوجي-كري            | <input type="checkbox"/> الكانادا             | <input type="checkbox"/> الإستونية             | <input type="checkbox"/> الغوينكين             |
| <input type="checkbox"/> التيلوغو           | <input type="checkbox"/> الأورومو            | <input type="checkbox"/> الخمير (كمبودية)     | <input type="checkbox"/> الفارسية              | <input type="checkbox"/> لغة الإشارة الأمريكية |
| <input type="checkbox"/> التايلاندية        | <input type="checkbox"/> الباشتو             | <input type="checkbox"/> الكورية              | <input type="checkbox"/> الفنلندية             | <input type="checkbox"/> الأمهرية              |
| <input type="checkbox"/> التيغريغنا         | <input type="checkbox"/> البولندية           | <input type="checkbox"/> الكردية              | <input type="checkbox"/> الفلمنكية             | <input type="checkbox"/> أنيشنابيموين          |
| <input type="checkbox"/> التليتشو (دوقريرب) | <input type="checkbox"/> البورتغالية         | <input type="checkbox"/> اللاوية              | <input type="checkbox"/> الفرنسية              | <input type="checkbox"/> العربية               |
| <input type="checkbox"/> التركية            | <input type="checkbox"/> البنجابية           | <input type="checkbox"/> اللاتفية             | <input type="checkbox"/> الفوجيانية            | <input type="checkbox"/> الأرمنية              |
| <input type="checkbox"/> الأوكرانية         | <input type="checkbox"/> الرومانية           | <input type="checkbox"/> لينغالا              | <input type="checkbox"/> الألمانية             | <input type="checkbox"/> أتيكاميكو             |
| <input type="checkbox"/> الأووردو           | <input type="checkbox"/> الروندي (كيروندي)   | <input type="checkbox"/> الليثوانية           | <input type="checkbox"/> اليونانية             | <input type="checkbox"/> البنغاليه             |
| <input type="checkbox"/> الفيتلانية         | <input type="checkbox"/> الروسية             | <input type="checkbox"/> المقدونية            | <input type="checkbox"/> الغورجاتية            | <input type="checkbox"/> لغات الباكتو          |
| <input type="checkbox"/> غير متأكد          | <input type="checkbox"/> رواندا (كينياروندا) | <input type="checkbox"/> الملايو              | <input type="checkbox"/> الهاكا                | <input type="checkbox"/> اللغات البربرية       |
| <input type="checkbox"/> اختيار عدم الإجابة | <input type="checkbox"/> الصربية             | <input type="checkbox"/> الملابا              | <input type="checkbox"/> الهودينوسونية         | <input type="checkbox"/> بلاكفوت               |
| <input type="checkbox"/> لا أنهما السؤال    | <input type="checkbox"/> السنديّة            | <input type="checkbox"/> المالطية             | <input type="checkbox"/> العبرية               | <input type="checkbox"/> البوسنية              |
|   | <input type="checkbox"/> السنهالية           | <input type="checkbox"/> الماندارين           | <input type="checkbox"/> الهنديّة              | <input type="checkbox"/> البلغارية             |
|   | <input type="checkbox"/> السلوفاكية          | <input type="checkbox"/> الماراثية            | <input type="checkbox"/> الهنغارية             | <input type="checkbox"/> كانتونيزية            |
|   | <input type="checkbox"/> السلوفينية          | <input type="checkbox"/> الميقماق             | <input type="checkbox"/> الإلوكانو             | <input type="checkbox"/> لغات الكري            |
|   | <input type="checkbox"/> الصومالية           | <input type="checkbox"/> النيبالية            | <input type="checkbox"/> اللغات الهندو-إيرانية | <input type="checkbox"/> الكرواتية             |
|   | <input type="checkbox"/> الإسبانية           | <input type="checkbox"/> لغات النيجر والكونغو | <input type="checkbox"/> الإينو / مونتاغنيس    | <input type="checkbox"/> التشيكية              |

لغة / لغات غير مدرجة، يرجى التحديد:

شكرا لك لاتمامك هذا الاستطلاع